

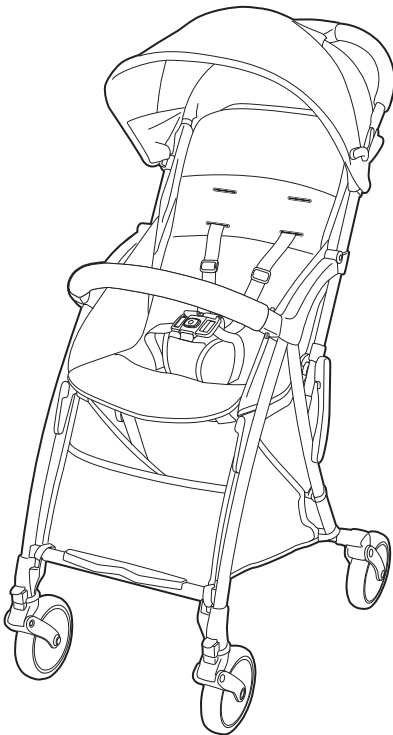


ピジョン Bingle

ピングル

B形嬰幼兒手推車

使用說明書



※使用說明書上的產品圖示為方便解說使用方法與注意事項，外觀形狀請以實際產品為準。

目錄

(Point!) 特別重要的部分

使用前	(Point!) 使用前請確認	2
	適用年齡	2
	建議連續使用時間	2
	產品之確認	3
	請填寫保證書	4
	各部位名稱	5
	(Point!) 安全使用守則	7
	關於標示記號	7
使用方法	安全上的警告	8
	使用上的注意	11
	使用方法	12
	嬰幼兒手推車的開啟方法	12
	嬰幼兒手推車的收折方法	13
	前扶手的使用方法	14
	車輪煞車器的使用方法	15
	車輪固定器的使用方法	16
	五點式安全帶的使用方法	18
	安全帶的位置與長度調節的方法	20
長期使用的保養	兩段式靠背的使用方法	23
	遮陽篷的使用方法	24
	置物籃的使用方法	25
	日常保養方法	26
	配件的拆卸/安裝	26
	縫製品的清洗方法	34
	車架的保養	35
覺得故障嗎？ 送修前先確認	保管方法	35
	(Point!) 檢查方法	36
	添加潤滑油	36
	廢棄方法	37
使用中發生問題時	售後服務	38
	聯絡方式	39

- 使用前請詳細閱讀使用說明書，並依照指示正確使用。
- 使用說明書詳細閱讀後，請妥善保管。
- 產品轉讓他人時，請務必連同本使用說明書一併轉讓。



安全基準 B 形
(適用於出生後 7 個月～36 個月)

使用前請確認

本產品限寶寶一人乘坐之嬰幼兒手推車，提供戶外，購物等一般家庭親子移動上的使用。

適用年齡

●適用年齡：出生後7個月以上至36個月以內

- 此處所稱出生後7個月，是指懷孕週數37週以上，且出生時之體重滿2.5公斤以上，出生後超過7個月之嬰幼兒。
- 寶寶的成長發育速度因人而異，本產品最大載重為體重15公斤以下之嬰幼兒使用。
- 寶寶的腳部碰觸到車輪或地面時，請立即停止使用本產品。

建議連續使用時間

●1小時以內

Point

請參閱以下的頁面，並依照寶寶的體格，成長，月齡，或是著衣的狀況作調整的動作。

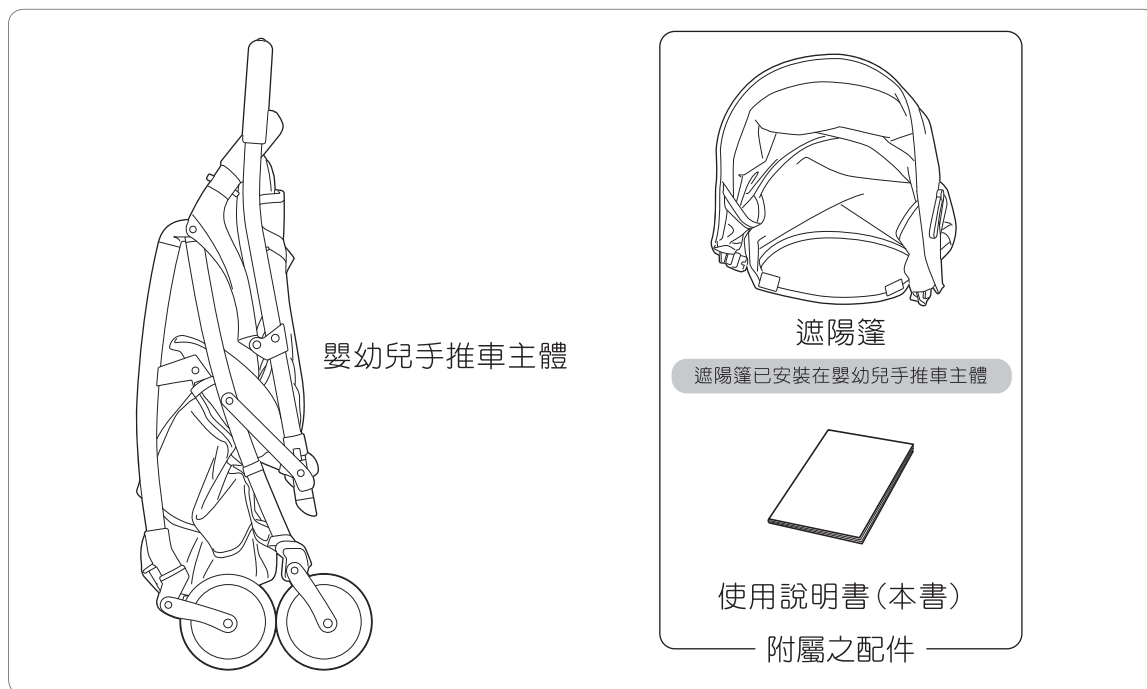
🔍 參閱 P.23 使用方法 > 使用方法 > 兩段式靠背調節器的使用方法

🔍 參閱 P.18 使用方法 > 使用方法 > 五點式安全帶的使用方法

🔍 參閱 P.20 使用方法 > 使用方法 > 安全帶的位置與長度調節的方法

產品之確認

開箱後，請確認主體與所附屬之配件是否齊全。



警告

本體與附屬配件的包裝塑膠袋，為防止窒息事故發生，拆除後請立即丟棄。

注意

在開箱與確認本產品時，請勿讓寶寶靠近，以策安全。

產品取出時的狀態

- 遮陽篷已安裝在嬰幼兒手推車主體。
- 後輪的車輪煞車器處於鎖定的狀態。
- 前輪的車輪固定器處於解鎖的狀態。
- 兩段式靠背的位置，處於坐立狀態的位置。

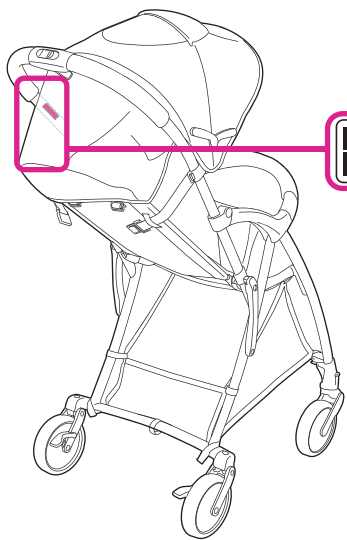
各部位的名稱，請參閱本說明書「各部位名稱」。

實際使用之前，依照寶寶的月齡、體格，請將嬰幼兒手推車調整至適當的狀態。

請填寫保證書

購入後，「保證書」，請填寫下記內容。

- 產品的顏色
- 產品的序號**No.**（手把左邊內側有記載）
- 購買者的姓名・地址・電話號碼
- 購買之經銷商店名
- 購買年月日（※請貼上購買時的發票收據）

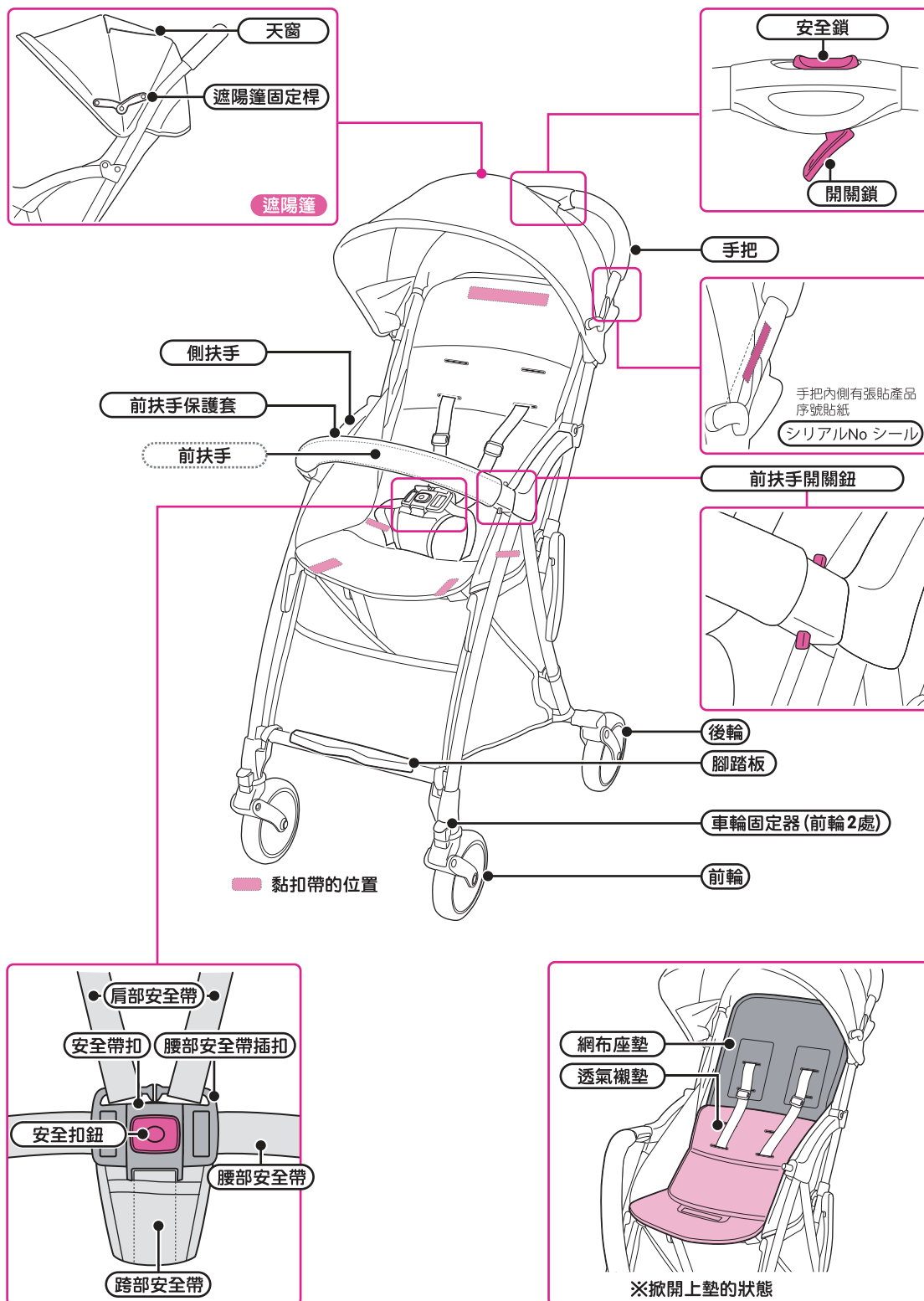


製品名	B I N G L E (ビングル)
產品序號No.	BA 9

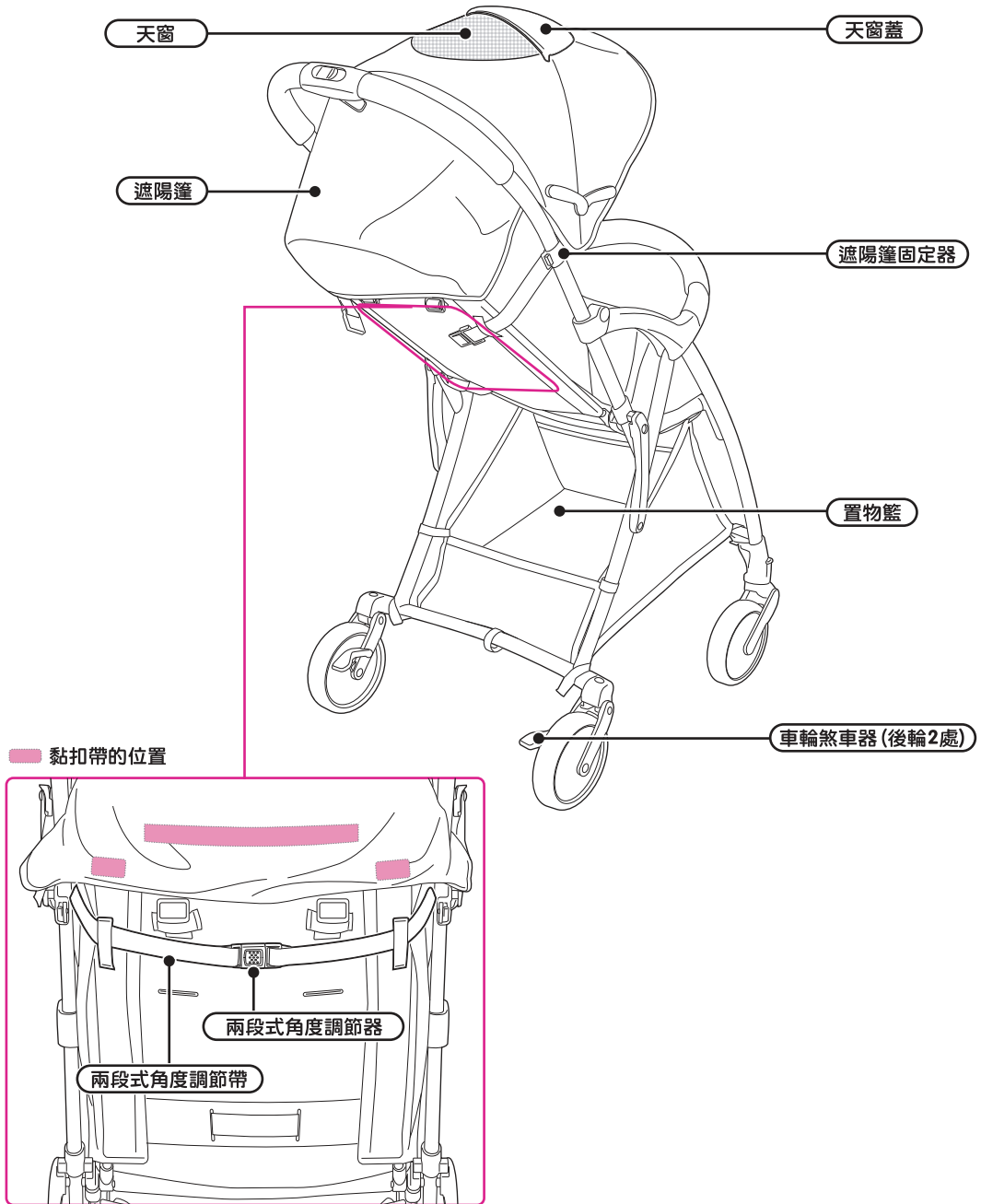
顧客姓名
地址
電話號碼
購買年月日

[illegible]

各部位名稱



使用前



Point!

安全使用守則

關於本書的標記

此處記載，本產品在安全使用上所需要理解的重要注意事項，與禁止使用方法等。若未遵守記載內容，恐會造成寶寶，使用者或他人受到重大傷害及事故的發生。請詳細閱讀並正確使用產品，本書記載的注意事項是根據錯誤使用結果，針對寶寶與使用者預測會發生之危害，依據損害之大小嚴重性來區分 **[警告]** **[注意]** 兩項，請務必嚴格遵守。

顯示	顯示的內容
 警告	使用方法錯誤時，可能會造成人員死亡或重傷等情形。
 注意	使用方法錯誤時，可能會造成人員受傷，發生物品損壞等情形。

使用時請遵守下列所標示的記號內容

顯示記號	記號的含意
	表示有警告・注意等內容。
	請勿操作本說明書所禁止行為。

Point的標示

 Point	使用本產品時，您所需要知道的重要事項以及更方便使用本產品的建議。
--	----------------------------------

參閱的標示

 參照	這個標示記載的頁數或項目名稱，補充說明內容或相關的操作方法，以及注意事項。
---	---------------------------------------

安全使用守則



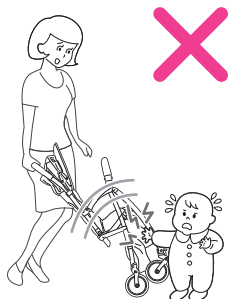
警告

使用方法錯誤時，可能會造成人員的死亡或重傷等情形。

恐會夾傷寶寶的手或手指頭。

恐有寶寶不慎跌落的危險。

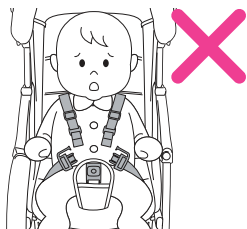
嬰幼兒手推車過邊有小孩或旁人時，請勿開關手推車或操作兩段式椅背，以及遮陽棚、前扶手。



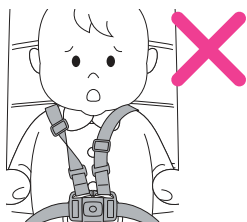
恐有寶寶不慎跌落的危險。

恐有寶寶頸部被安全帶纏繞導致窒息的危險。

請讓寶寶坐在坐墊的正確位置上，請務必繫上五點式安全帶（跨部安全帶、腰部安全帶、肩部安全帶）。



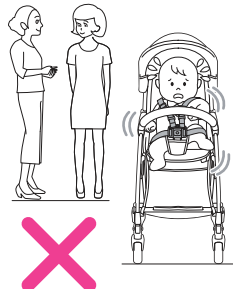
使用前請確認繫好所有安全帶，不能鬆脫扭曲。將安全帶調整至適當位置，確實繫好。肩部安全帶過長或過鬆的狀態，恐會導致寶寶繞頸窒息的危險。



請勿讓寶寶站在嬰幼兒手推車上。



寶寶可能做出意想不到的動作，請勿讓寶寶離開您的視線範圍，即使繫上安全帶（肩部安全帶、腰部安全帶、跨部安全帶）也有可能站起來造成跌倒不慎掉落等危險，請務必十分注意。



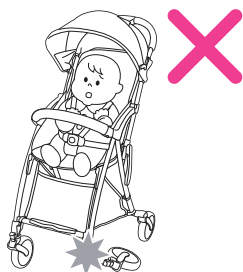


警告

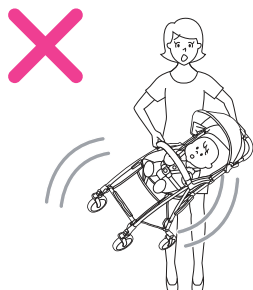
使用方法錯誤時，可能會造成人員的死亡或重傷等情形。

嬰幼兒手推車翻覆，恐會使寶寶摔落受傷之危險。嬰幼兒手推車收折時，恐會有夾傷寶寶之危險。嬰幼兒手推車出現破損時，恐會使寶寶有跌落之危險。

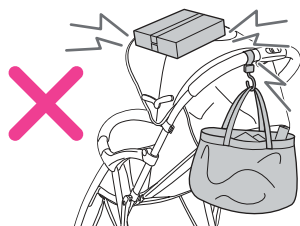
嬰幼兒手推車有發生破損、異常時，請立即停止使用。
請務必聯絡本說明書記載之維修中心。



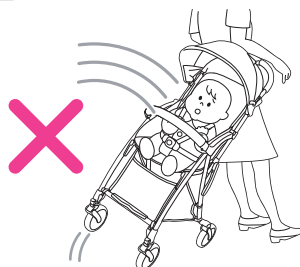
當寶寶乘坐時，請勿直接將嬰幼兒手推車抬高懸空。



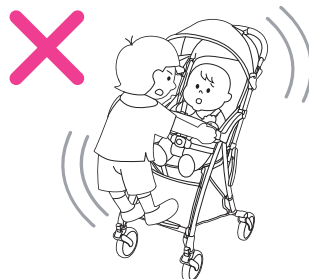
請勿在置物籃以外的地方放置物品，勿在手把上懸掛物品。



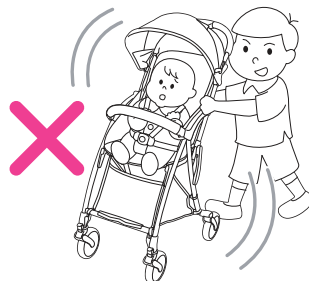
成人請勿在嬰幼兒手推車上乘坐或倚靠，請勿負荷過重。



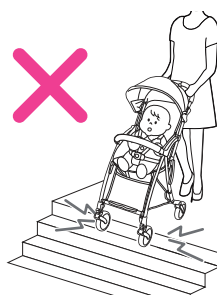
請勿讓兩名寶寶同時乘坐。
請勿讓寶寶乘坐在坐墊以外的地方。



請勿讓寶寶自行操作嬰幼兒手推車。



請勿在樓梯、手扶梯等地方使用。
請勿在沙灘、泥地、河流、積水、積雪或凍結的路面上使用。



請勿在強風、打雷、氣候不佳時使用。
手推車使用者亦有受害之危險。





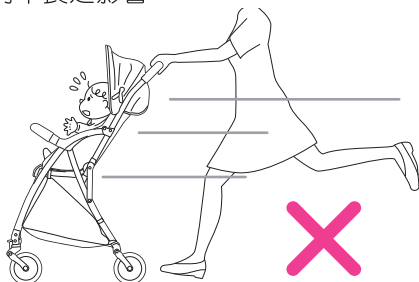
警告

使用方法錯誤時，可能會造成人員的死亡或重傷等情形。

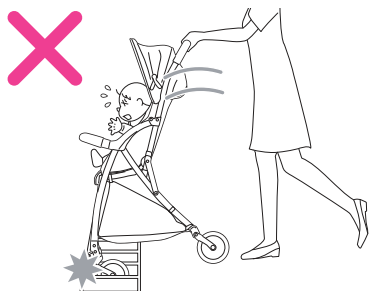
嬰幼兒手推車翻覆、收折時，恐會使寶寶摔落受傷之危險。

嬰幼兒手推車出現破損時，恐會使寶寶跌落之危險。

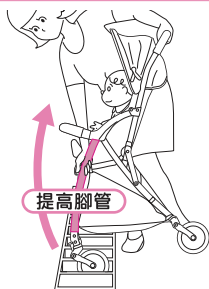
嬰幼兒手推車請以一般的步行速度推行。奔跑著使用時，會使車輪運行不順、翻覆等，恐對寶寶有不良之影響。



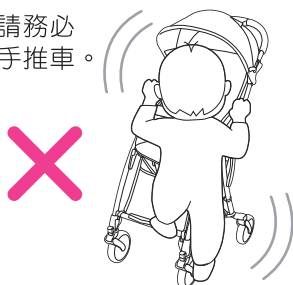
當遇到排水溝蓋(格子狀)的道路，且必需通過行走的時候，車輪恐有卡住或翻倒等可能。行走時，請先確認路面的狀況。



車輪卡住時，請一手握著手把，另一手握著卡住車輪的腳管，提高拔出即可。請勿將整台嬰幼兒手推車舉高，此時請十分注意寶寶的狀態，恐有跌落之危險。



寶寶上下乘坐時，請務必用手支撐好嬰幼兒手推車。



嬰幼兒手推車滑動或翻倒，恐會造成寶寶跌落的危險。

依路面狀態，煞車器的耐久性等不同，即使鎖上車輪煞車器，也有可能意外滑動。請勿過度信賴車輪煞車器。

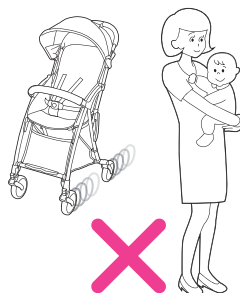


當寶寶乘坐或放置物品時，即使鎖上煞車器，也請勿讓嬰幼兒手推車離開您的視線範圍。



即使寶寶未乘坐時，也請將車輪煞車器鎖上，並確認嬰幼兒手推車不會滑動。

即使空車，請勿將嬰幼兒手推車放置在坡道或步道上等危險的地方。



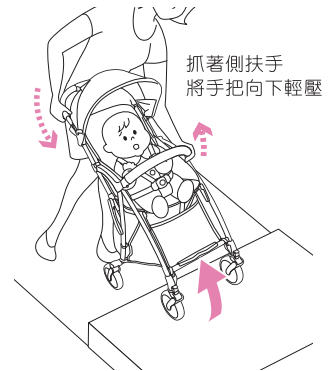
使用上的注意事項



注意

使用方法錯誤時，可能會造成人員受傷，使物品損壞等情形發生。

1. 使用前，請先進行日常檢查。檢查的項目，請參閱「檢查方法」(P.36)。
2. 請勿將本車使用於寶寶乘坐以外的任何用途。指定用途以外的使用可能會造成損壞、故障、受傷之危險。
3. 嬰幼兒手推車本體請勿另外加裝任何讓寶寶乘坐或置物為目的的輪板等配件，可能會造成推車之損壞。
4. 前扶手，請勿過度拉扯、扭轉，未安裝好的狀態時，請勿使用。
5. 嬰幼兒手推車收折前，請務必先將遮陽篷收起至靠背處。遮陽篷打開的狀態收折嬰幼兒手推車時，遮陽篷前端將會卡住前扶手，恐使遮陽篷變型。亦可能使嬰幼兒手推車無法順利開啟。
6. 請勿將前輪呈高舉狀態行走，過度載重會使嬰幼兒手推車損壞、故障。
7. 請勿強行越過高低落差的地面，請提高前輪再跨越高低落差地(右圖)。
若前輪無提高跨越時，恐會造成前輪衝擊、翻倒、損壞、故障之原因。
8. 夏季烈日下，由於太陽直接照射、路面熱氣的影響，使手推車內溫度升高。注意天氣預報、高溫預報、熱中暑預報時，請減少外出使用。
9. 冬季嬰幼兒手推車內的溫度低，請幫寶寶做好保暖動作，不受風寒。
10. 請勿擅自改造、拆解、修理嬰幼兒手推車。需要維修時，請聯絡本說明書記載之維修中心。
11. 本產品並非設計在公共汽車、電車上使用。請勿在公共汽車、電車上使用嬰幼兒手推車。於電車上使用本產品，恐因轉彎或緊急煞車等情況而有翻覆之虞，因此請務必使用煞車器。若發生意外，責任由使用者自行負責，請務必注意小心使用。
乘坐電車，請勿強行上下車，有可能被電車自動門夾傷。並注意月台與電車間的落差、間隙。月台地面不平，嬰幼兒手推車請勿離手。
12. 依照本說明書的解說，若無法順利操作時，請參閱本說明書P.38「使用中發生問題時」。



使用方法

本產品的基本使用方法解說。

Point

使用嬰幼兒手推車之前，請先確認周圍的安全，再進行操作。依照操作內容，有時會操作困難或不動的情況產生。此時，請先煞車後，再進行操作。

Q 參閱 P.15 使用方法 > 使用方法 > 車輪煞車器的使用方法

嬰幼兒手推車的開啟方法

警告

開啟嬰幼兒手推車時，請勿讓旁人靠近（特別是幼兒），恐有夾傷手或腳之危險。

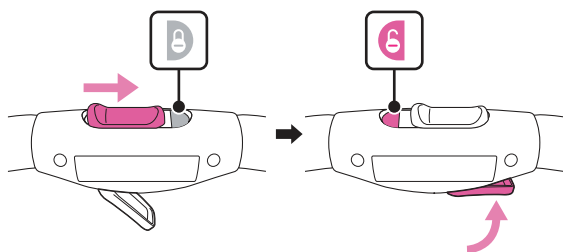
注意

- 手把抬高，使車體懸空的狀態下，即使按住開關鎖亦無法打開嬰幼兒手推車。操作開關鎖時，請確保嬰幼兒手推車接觸地面。
- 開關鎖按壓困難時，有可能跨部安全帶夾在靠背與坐墊之間，請將跨部安全帶調整好。
- 嬰幼兒手推車在使用中，請務必鎖上安全鎖。
- 安全鎖鎖定的狀態下，請勿使用開關鎖，錯誤操作恐會造成車體損壞。

01

在車輪接觸地面的狀態下，站在嬰幼兒手推車後方，

- ①依圖示箭頭滑動，解除安全鎖。
- ②依圖示箭頭按住開關鎖。



①解除安全鎖

②按住開關鎖

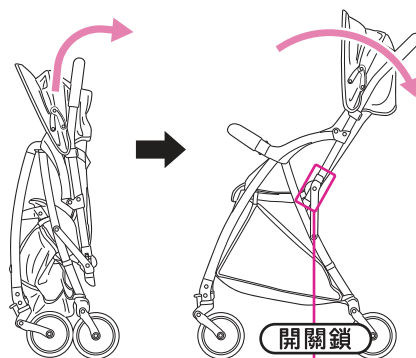
※使用者站在手把後方之圖示狀態。

02

按著開關鎖，將手把提起，同時往後方拉開。

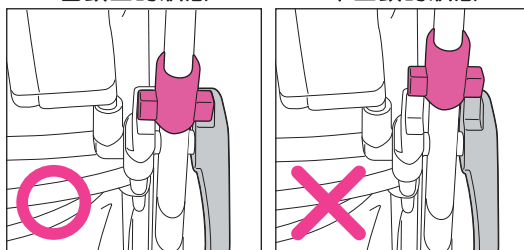
03

嬰幼兒手推車開啟後，即可放開開關鎖。使用前，請先確認左右兩側的手把開關鎖已完全卡住鎖上。



已鎖上的狀態

未上鎖的狀態



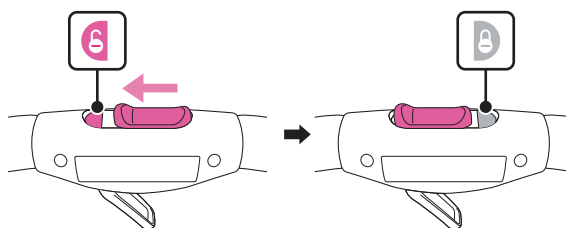
※使用者站在手把後方之圖示狀態。

04

握住手把，交互提起前後輪，確認嬰幼兒手推車不會收折。

05

依圖示箭頭滑動，鎖上安全鎖。



解除安全鎖的狀態

鎖上安全鎖的狀態

※使用者站在手把後方之圖示狀態。

嬰幼兒手推車的收折方法



警告

嬰幼兒手推車收折時，請勿讓旁人靠近（特別是幼兒），恐有夾傷手或手指之危險。

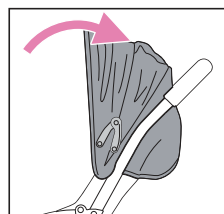


注意

- 收折嬰幼兒手推車，感覺有卡住時，先停止操作，請確認是否有安全帶、物品或玩具卡住。若強行收折，恐會造成故障損壞。
- 嬰幼兒手推車收折前，請務必先收起遮陽篷至靠背處。遮陽篷打開的狀態收折手推車，遮陽篷前端會卡住前扶手，恐使遮陽篷變型。亦導致嬰幼兒手推車無法開啟。

Q 參閱 P.24 使用方法 > 使用方法 > 遮陽篷的使用方法

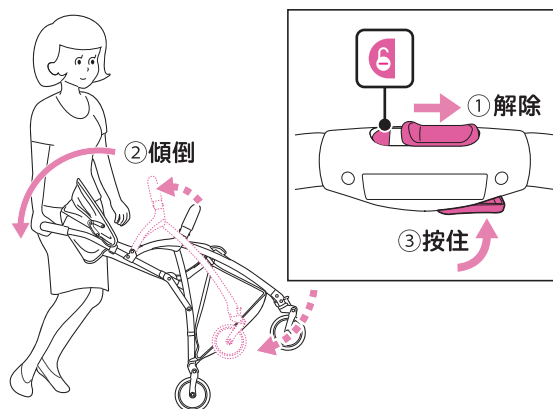
- 收折嬰幼兒手推車時，請注意坐墊左右兩端的坐布，勿被側扶手、手把夾住。



01

站在嬰幼兒手推車後方，

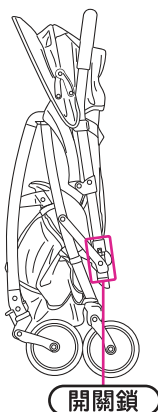
- ①依圖示箭頭滑動，解除安全鎖，
- ②開關鎖往上按住，
- ③同時，後輪為支撐點，讓車體往後傾斜（往箭頭方向傾倒）。



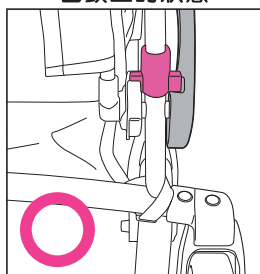
使用方法

02

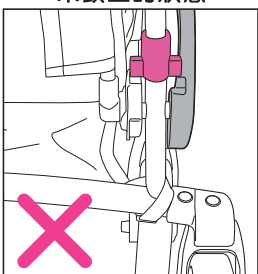
嬰幼兒手推車收折後，放開開關鎖，確認手把左右兩邊的開關鎖已完全扣住鎖上。



已鎖上的狀態



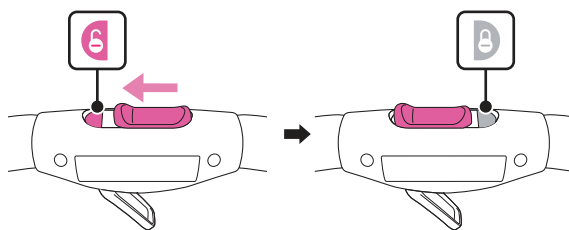
未鎖上的狀態



※圖示為使用者站在手把後方所見之狀態圖。

03

依圖示箭頭方向滑動，鎖上安全鎖。



解除安全鎖的狀態

鎖上安全鎖的狀態

※使用者站在手把後方之圖示狀態。

前扶手的使用方法

警告

- 請勿將前扶手單邊打開的狀態下，拉扯或搖晃前扶手，避免損壞或受傷。
- 請勿過度按壓、扭曲、撞擊前扶手。
- 寶寶上下乘坐時，請打開單邊的前扶手。請勿讓前扶手卡住手腳或衣物，恐使嬰幼兒手推車翻覆，寶寶跌落之危險。
- 寶寶上下乘坐時，請務必先在平坦的路面上將車輪煞車器鎖上。未確實鎖上時，操作中的嬰幼兒手推車恐會移動或翻倒等造成寶寶跌落，並造成他人受傷等危險。
- 前扶手無法防止寶寶從座椅上站起、掉落、逃脫。寶寶乘坐時，請務必繫好安全帶。
- 請勿讓寶寶自行操作前扶手開關鈕，避免前扶手突然打開的意外發生。
- 請勿使用前扶手來搬運嬰幼兒手推車，恐導致前扶手的損壞，或前扶手的脫落。
- 前扶手保護套請勿安裝在前扶手開關鈕上，若卡住前扶手開關鈕，前扶手恐會突然開啟。

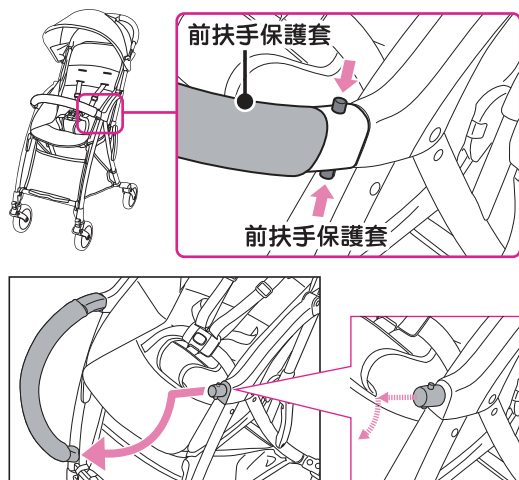
⚠ 注意

- 嬰幼兒手推車使用時，請務必安裝前扶手保護套。
- 前扶手的開關鈕只有正右方一處。

前扶手的開啟方法

01

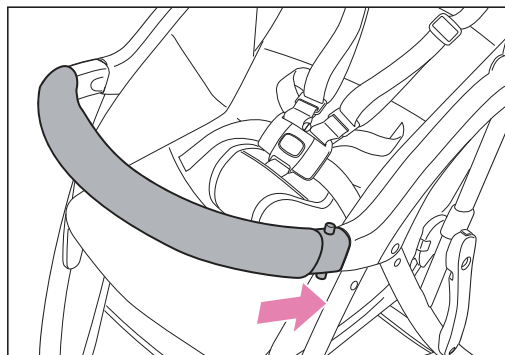
從正前方看，在前扶手的右側，同時按壓上下兩個前扶手開關鈕，往前打開。



前扶手的關閉方法

01

將前扶手對準側扶手的突起處，然後押入安裝。



02

輕拉前扶手，再次確認開關鈕安裝完整。

車輪煞車器的使用方法

⚠ 警告

- 在操作嬰幼兒手推車各部位時，請於平坦的路面將車輪煞車器鎖上後再操作。車輪煞車器未鎖上時，操作中的嬰幼兒手推車恐會移動或翻倒等造成寶寶跌落之危險。恐使他人受傷等危險發生。
- 因路面狀態、煞車器的耐久性之不同，即使鎖上車輪煞車器，恐有意外滑動之危險。
- 無論是否乘坐寶寶或放置物品，請勿過度相信車輪煞車器，勿讓嬰幼兒手推車離開您的視線。
- 車輪煞車器，請左右兩輪同時鎖上。單鎖一輪的狀態，恐使嬰幼兒手推車滑動或翻倒。

⚠ 注意

車輪煞車器鎖上的狀態，強行移動或體重過重的倚靠，恐會造成損壞、翻倒等危險。

使用方法

解除車輪煞車鎖

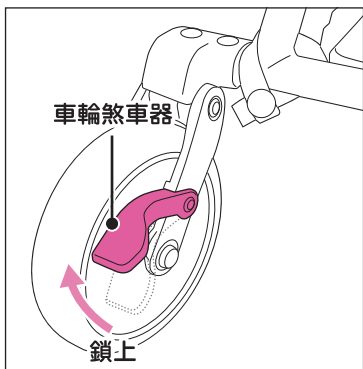


Point

購入時，車輪煞車器為鎖上的狀態。

01

車輪煞車器裝備在後輪左右兩個，將車輪上的煞車器往上扳，即可解除鎖定狀態。請將後輪左右兩個煞車器同時解除鎖定。

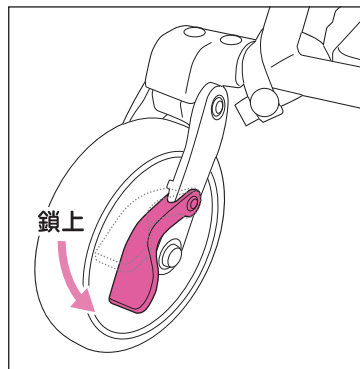


請將後輪左右兩個煞車器解除鎖定

鎖上車輪煞車鎖

01

將車輪煞車器往下押，即可鎖定車輪。請將後輪左右兩個煞車器同時鎖上。



請將後輪左右兩個煞車器鎖定

02

將嬰幼兒手推車前後動一動，確認車輪煞車器已上鎖。

車輪固定器的使用方法

在平坦路面時，將車輪固定器解除鎖定，能使前輪變換方向，讓轉換方向更順暢。

車輪固定器鎖定時，會固定前輪的直行方向。嬰幼兒手推車需要安穩直行時，請鎖定車輪固定器。

車輪固定器在前輪上的左右兩個，操作車輪固定器往上或往下即可解除或鎖定。左右兩個車輪固定器必須保持在同樣的狀態（解除或鎖定）。



警告

在不平坦的路面、坡道行進時，前輪固定器若解除鎖定，凹凸路面使前輪受力不均，車輪過度晃動，使直行變得困難。

此時先將前輪車輪固定器鎖定，能使直行順暢。

倘若車輪固定器鎖定後，還是行進困難時，恐有車體翻覆之危險，請勿繼續推行。

車輪固定器的鎖定方法

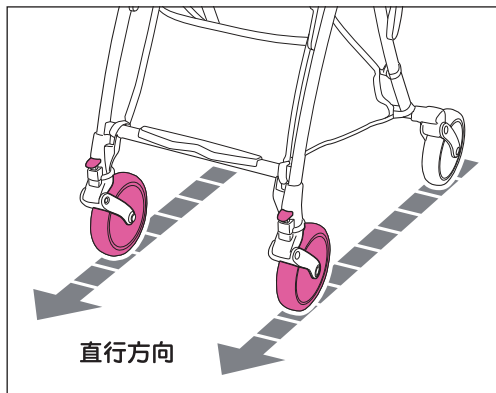


Point

購入時，車輪固定器為解除鎖定的狀態。

01

左右的前輪朝前面直行方向。



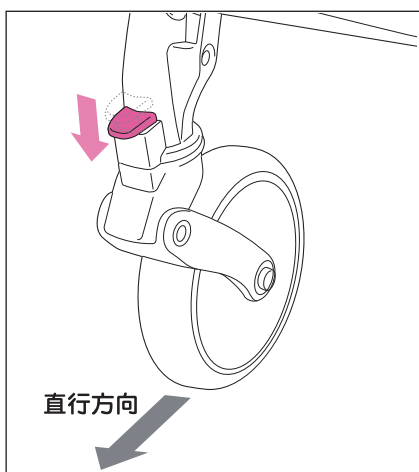
Point

左右前輪若無朝前面直行方向，即無法操作車輪固定器。

02

車輪固定器往下押鎖定後，前輪即可固定直行方向。

請左右兩邊同時鎖定。

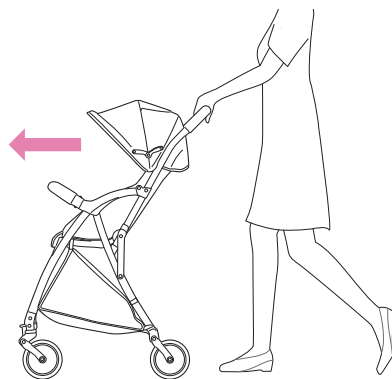


⚠ 注意

車輪固定器無法操作時，請勿強行操作。請先確認前輪是否為直行方向。前輪若無朝直行方向，車輪固定器將無法操作。此時若強行操作恐會造成損壞。

03

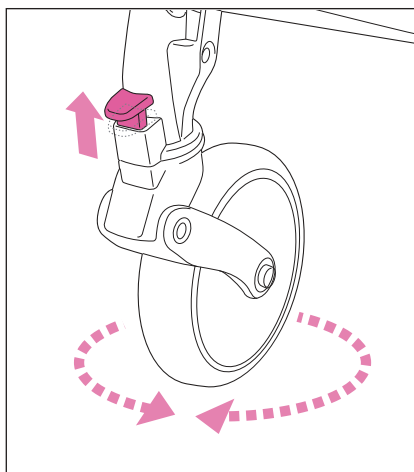
左右兩邊的車輪固定器同時鎖定後，請確認是否固定朝直行方向行進。



車輪固定器的解除方法

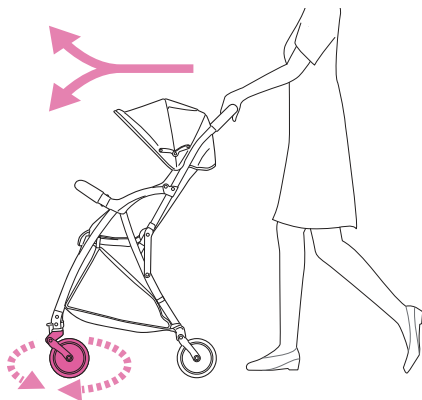
01

車輪固定器往上扳，即可解除鎖定。請左右兩邊同時解除。



02

解除左右兩邊車輪固定器鎖定後，請確認車輪可以順暢的轉換方向。



五點式安全帶的使用方法

肩部安全帶、腰部安全帶、跨部安全帶，統稱五點式安全帶。

購入時，肩部安全帶調整在下段的位置。請依寶寶的體形、成長狀態，調整安全帶長度。

警告

- 安全帶的使用方法，請依照本說明書的順序操作。錯誤的操作，恐導致安全帶、安全帶扣的意外鬆脫，而使寶寶摔落之虞。
- 寶寶上下乘坐時，請務必提前在平坦的路面上將車輪煞車器鎖上再乘坐。
- 寶寶乘坐時，請務必繫好安全帶。安全帶無完全繫上，安全帶扣無扣上，恐使寶寶有跌落等危險。
- 肩部安全帶請勿左右交叉使用，恐使寶寶頸部造成壓迫。
- 安全帶請依照寶寶的體型調節至適合的寬鬆度。
- 即使繫上安全帶，寶寶仍有可能掙脫出安全帶站起來，請十分注意。
- 任何情況下，安全帶都無法防止寶寶掙脫或站起來，請勿讓寶寶離開您的視線。
- 請勿讓寶寶自行操作安全帶及安全帶扣。
- 安全帶若有拆卸清洗的情況，請依照本說明書正確安裝。安裝不完全的情況下，安全帶、安全帶扣有可能於使用時意外鬆脫。安裝後請試拉安全帶，以確保安全帶、安全帶扣已安裝牢固。

各部位名稱



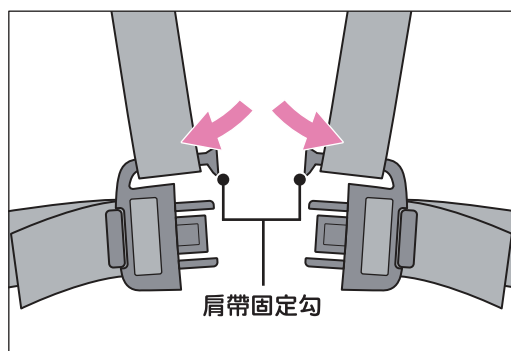
配戴安全帶

01

先從寶寶的跨部穿過跨部安全帶。

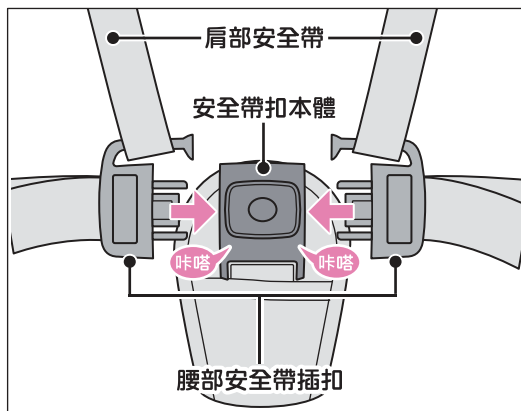
02

將肩部安全帶穿入肩帶固定勾。



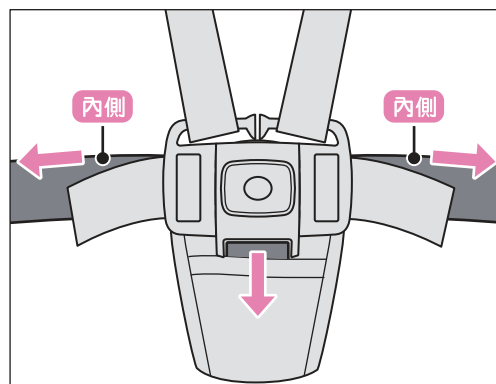
03

將左右兩邊的腰部安全帶插扣插入安全帶扣本體上，聽到「咔嗒」一聲，確實扣緊。



04

試拉內側的腰部安全帶、跨部安全帶，以確保安全帶安裝牢固。



⚠ 注意

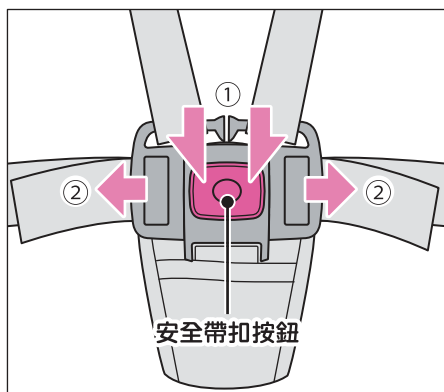
寶寶無乘坐時，亦請扣好安全帶。收折時與行進中容易夾到卡住，恐使嬰幼兒手推車無法開合，導致破損。

使用方法

解開安全帶

01

- ① 按下安全帶扣鈕。
- ② 解開腰部安全帶插扣。



Point

安全帶扣按鈕，不在中央部位，在左右兩側朝需要解開腰部安全帶插扣的方向按壓即可。若按壓中央部位，左右兩邊的腰部安全帶可能無法打開。

防止寶寶自行操作解開，安全帶扣按鈕的操作設計較為堅硬。

安全帶的位置與長度調節的方法

請勿讓寶寶離開您的視線，即使繫上安全帶（腰部安全帶、肩部安全帶），寶寶亦可能會掙脫站起來，意想不到的動作發生請特別注意。

購入時，肩部安全帶安裝在下段的位置。

本嬰幼兒手推車的肩部安全帶位置，可變換下段與上段，2個段位。

寶寶的好動年齡於出生後7個月至1歲左右，為跌落事故的好發時期，請務必依照寶寶的成長狀態，來調整肩部安全帶的位置。

警告

安全帶的裝置、調整，請依照下列的順序操作。錯誤的裝置與調整，恐導致安全帶、安全帶扣的意外鬆脫，恐使寶寶摔落之虞。

安全帶長度的調整

請依照寶寶的成長或衣著狀態來調整安全帶長度。

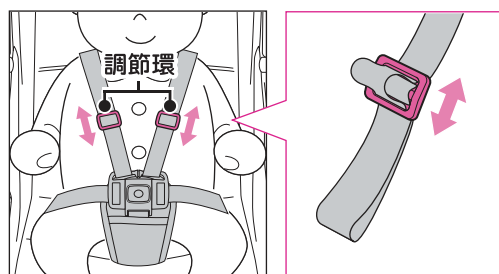
依靠背的角度的調整和各個安全帶的調整，都對所有安全帶長度有輕微影響。此時，請仔細調整五點式安全帶至適當的長度。

肩部安全帶長度的調整

01

移動調節環的位置，調整長度。

請將左右的肩部安全帶調整至相同的長度。

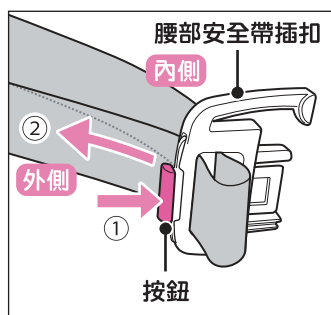


腰部安全帶的長度調整

腰部安全帶，以安全帶扣與寶寶腹部之間可容納1隻手指頭的寬鬆度為最佳。
輕押腰部安全帶插扣上的按鈕，調整長度。

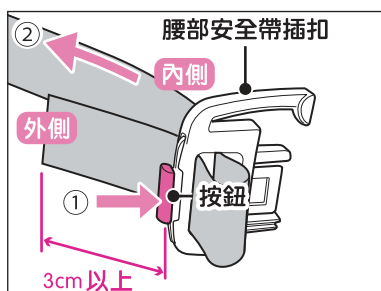
拉緊時

- ①輕押腰部安全帶插扣外側的按鈕，
- ②同時輕拉**外側**上的腰部安全帶，朝下圖箭頭方向拉，請勿調整過緊。
放開按鈕後，將固定住調整後的長度。



放鬆時

- ①輕押腰部安全帶插扣上的按鈕，
- ②同時將腰部安全帶插扣**內側**的腰部安全帶朝箭頭的方向拉鬆。
放開按鈕後，將固定住調整後的長度。



⚠ 注意

腰部安全帶恐會從腰部安全帶插扣上鬆脫。外側的腰部安全帶請調整保留至少3cm以上。

肩部安全帶的高度調整

肩部安全帶的高度調整，必須先將肩部安全帶從網布座墊的背面穿孔取出後，才能調整高度。

購入時，高度設定在下段。

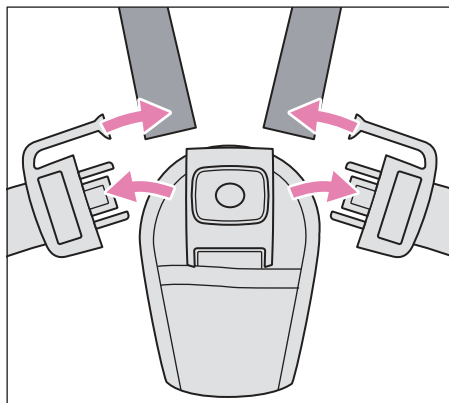
依寶寶的成長速度，可調整至上段。

💡 Point

圖示為下段⇒上段的調整方法。
上段⇒下段的調整方法，基本上是相同的操作方式。

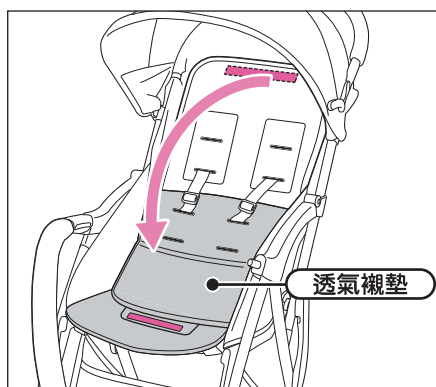
01

先將安全帶扣解開，從腰部安全帶插扣上取出肩部安全帶。



02

拆開網布座墊背面的黏扣帶，將透氣襯墊往前掀開。



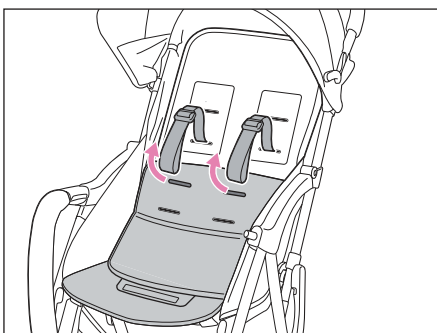
💡 Point

圖示為了清楚解說，將前扶手解開，安裝上前扶手亦可調整肩部安全帶高度。

使用方法

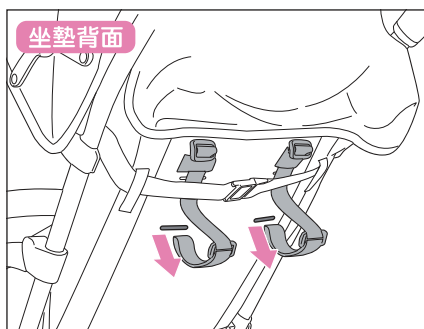
03

將肩部安全帶從透氣襯墊穿孔上拉出來。



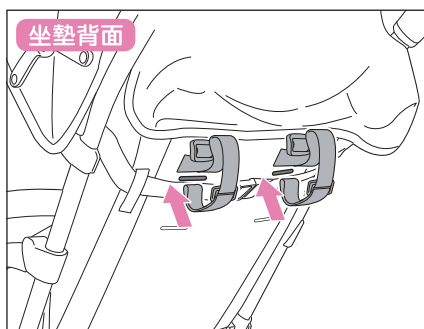
04

肩部安全帶從網布座墊背面穿孔拉出來。



05

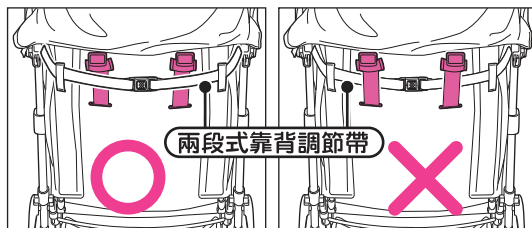
將肩部安全帶穿過上段的肩部安全帶穿孔。



注意

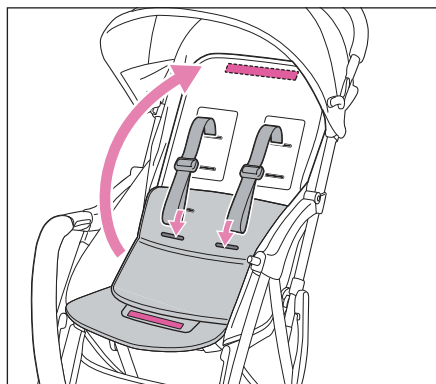
上段⇒下段調整時，肩部安全帶請務必從兩段式靠背調節帶下方穿過。

坐墊背面



06

肩部安全帶穿過透氣襯墊上段穿孔。
透氣襯墊上方的黏扣帶固定在網布座墊上。
肩部安全帶從網布座墊背面穿孔拉出來。

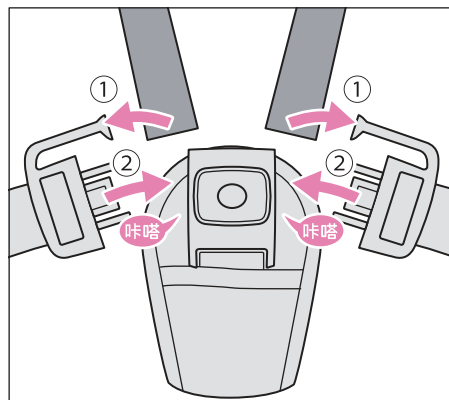


07

肩部安全帶往座墊前方試拉，請確認安裝正確。

08

① 肩部安全帶穿過腰部安全帶插扣，
② 扣上安全帶扣。



兩段式靠背的使用方法

本產品坐墊上的靠背可使用躺下或立起。請依照寶寶的需求調整使用。
坐墊上的靠背調整，需操作兩段式靠背調節器。

警告

- 已乘坐寶寶的狀態下調整靠背角度時，請先鬆開肩部安全帶再操作。
- 請勿一邊推著嬰幼兒手推車，一邊調整靠背角度。恐有失去平衡導致危險。

注意

- 在寶寶乘坐的狀態下，若要調整靠背的角度時，請勿急速且大幅度的改變角度，先確實扶住寶寶的身體再操作。
- 當寶寶完全倚靠靠背的狀態下，請勿強行調整靠背角度，恐導致故障之原因。
- 寶寶乘坐時，寶寶的頭頂部若超過靠背上方時，請勿使用躺下的狀態。恐有失去平衡，導致翻倒、寶寶跌落之危險。

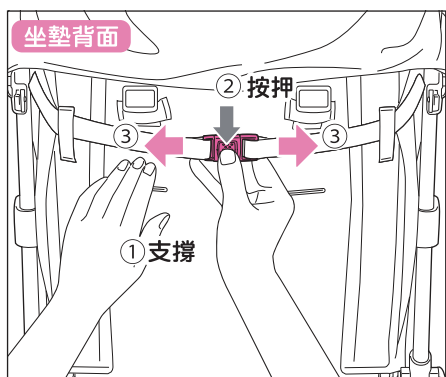
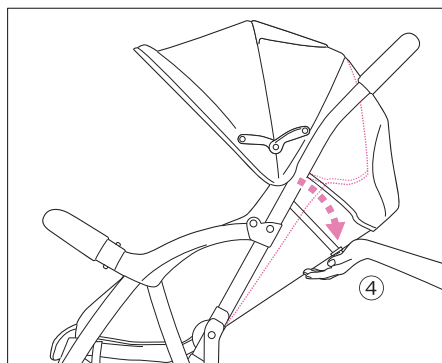
靠背躺下時

01

寶寶已乘坐的狀態下，請先將肩部安全帶鬆開。

02

- ①單手支撐靠背的同時，
- ②按壓兩段式靠背調整器的中央，
- ③解開兩段式靠背調整器。
- ④單手支撐靠背的同時，慢慢將靠背往後傾倒。



使用方法

靠背立起時

⚠ 注意

此動作當寶寶倚靠在靠背的狀態下，請勿操作以策安全。

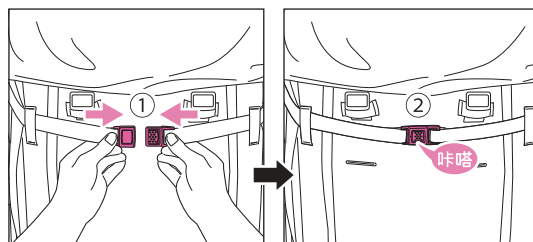
01

請確認寶寶未倚靠在靠背上。

02

- ① 將兩邊的兩段式靠背調節器拉進來。
- ② 聽到咔嗒聲確實將兩段式靠背調整器扣上。

坐墊背面



03

將兩段式靠背調節帶兩邊往外側拉，確認不會鬆脫。

遮陽篷的使用方法

⚠ 警告

嬰幼兒手推車使用時，請安裝遮陽篷。遮陽篷架的可動關節部位恐會夾傷寶寶的手指。

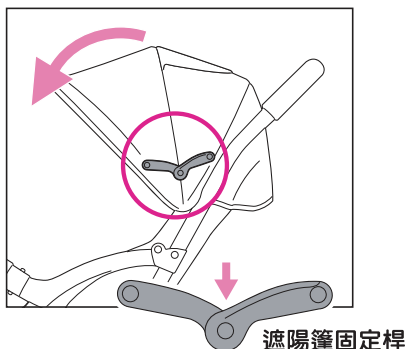
⚠ 注意

- 嬰幼兒手推車收折前，請務必先收起遮陽篷。
- 遮陽篷打開的狀態下收折，恐使遮陽篷破損。
- 遮陽篷上方，請勿放置物品或負荷過重。

開啟遮陽篷

01

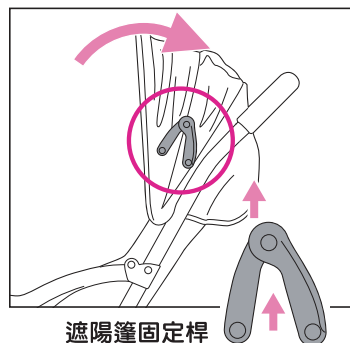
將遮陽篷往前展開，押下左右兩邊的遮陽篷固定桿。



收起遮陽篷

01

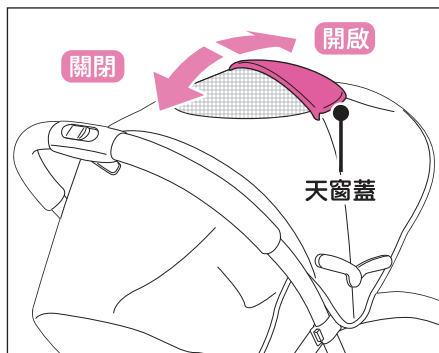
遮陽篷收起時，將遮陽篷的固定桿往上扳，再將遮陽篷往後收起。



天窗的開啟/關閉

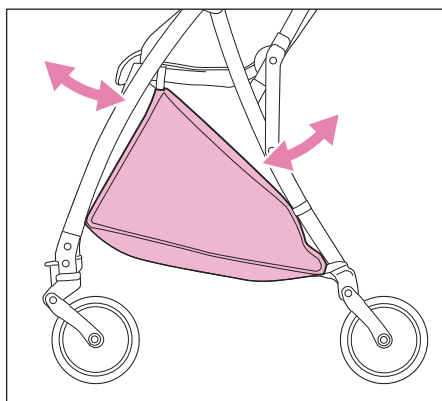
01

捲動遮陽篷上方的天窗蓋，即可開關天窗。



置物籃的使用方法

置物籃可放入寶寶的物品，或購物等隨身行李。從前方或後方都可以使用。置物籃在嬰幼兒手推車開啟狀態時使用。嬰幼兒手推車收折時，請務必將置物籃中的物品全部取出。



警告

- 請勿裝載5公斤以上的物品。置物籃恐會有破損。並可能造成嬰幼兒手推車失去平衡而翻倒，使寶寶跌落之危險。
- 請勿放入破裂之物品、瓶罐類，行進中的撞擊，恐引發破損。
- 請勿放入尖銳、過大的物品，恐會造成置物籃破損變形之原因。
- 請讓物品重量均勻放置在置物籃內。

日常保養方法

為了讓嬰幼兒手推車經常保持舒適、乾淨、使用年限更長的狀態，日常請仔細清潔保養。

警告

- 拆卸下來的部品，請勿隨便放置，避免造成寶寶誤吞，或套在頭上恐有窒息等危險。
- 拆卸下來的部品在安裝時，請務必先閱讀本說明書，再進行正確安裝。
- 透氣襯墊、前扶手保護套、安全帶及遮陽篷，尚未安裝之前，請勿使用嬰幼兒手推車。

注意

在操作所有部品的拆卸、安裝時，請注意不要受傷。

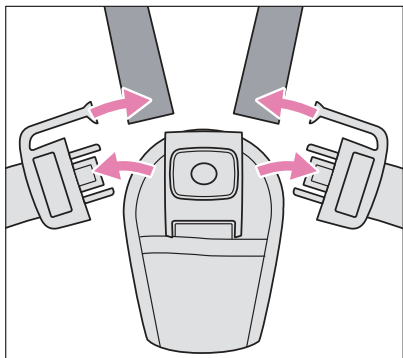
部品的拆卸/安裝

透氣襯墊

拆卸方法/安裝方法

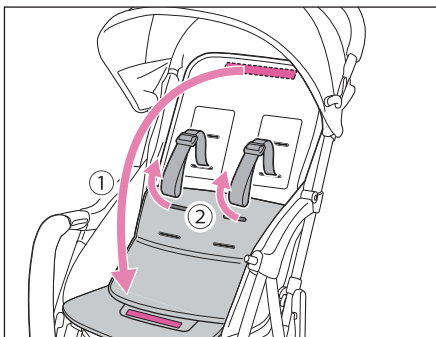
01

請先將安全扣打開，肩部安全帶從腰部安全帶插扣上取出。



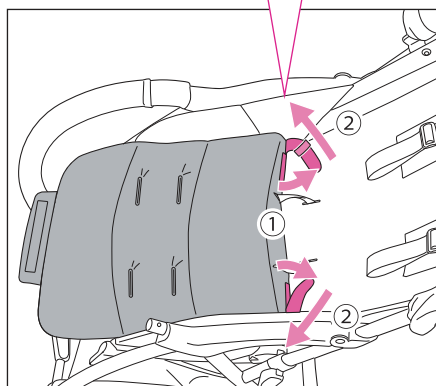
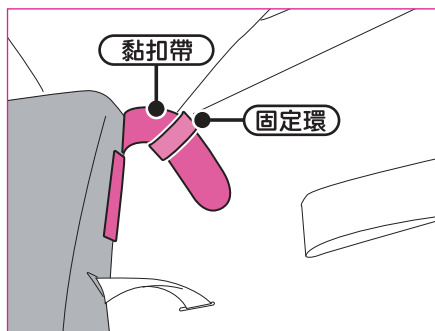
02

- ① 拆卸坐椅靠背上端的黏扣帶，透氣襯墊往前方掀起，
- ② 從穿孔取出肩部安全帶。



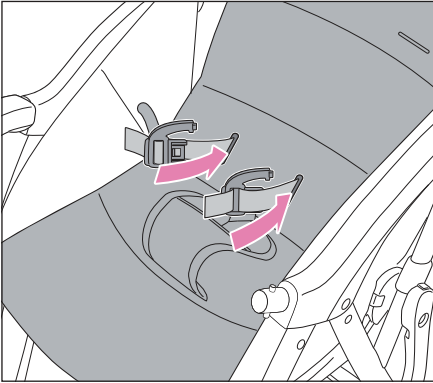
03

- ① 解開透氣襯墊腰部的黏扣帶，
- ② 從網布座墊上的固定環取出，左右兩邊同樣的操作方式。



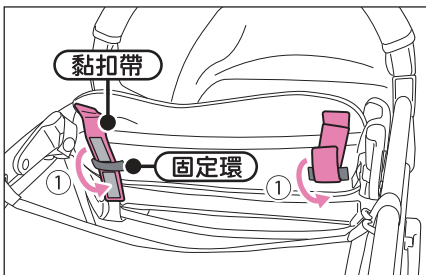
04

從透氣襯墊的穿孔上取出腰部安全帶。

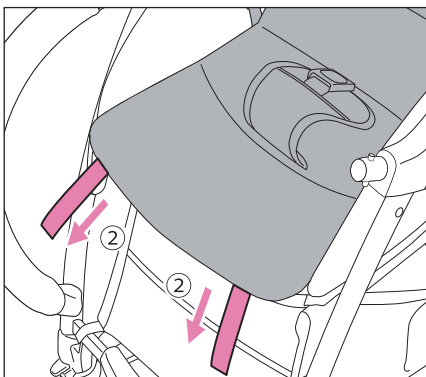


05

- ① 解開透氣襯墊前端內側的黏扣帶 (2個)
- ② 將黏扣帶從固定環上取出。

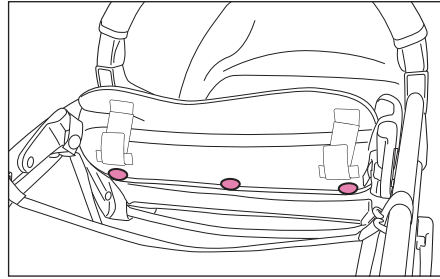


※從透氣襯墊前端內側所見之圖示。



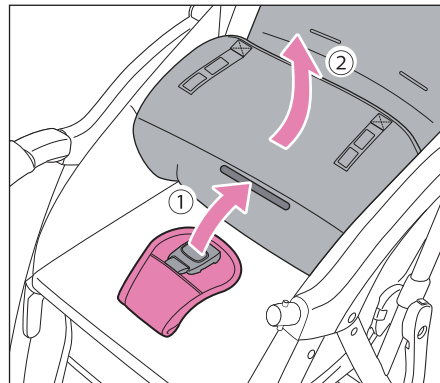
Point

請勿解開固定環內側的3個釘扣。



06

- ① 掀起透氣襯墊，將跨部安全帶從穿孔中取出。
- ② 透氣襯墊即可拆卸。



07

請依照拆卸的步驟反向操作，即可安裝完整。

前扶手保護套

拆卸方法/安裝方法

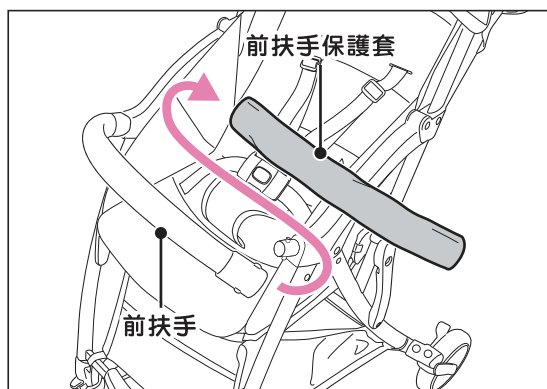
01

打開前扶手。

Q 參閱 **P.14** 使用方法 > 使用方法 > 前扶手的使用方法

02

前扶手保護套從前扶手上取出。



! 注意

- 前扶手保護套安裝牢固。操作時請勿受傷、損壞。
- 使用嬰幼兒手推車時，請務必安裝前扶手保護套。

03

請依照拆卸的步驟反向操作，即可安裝完整。

安全帶

拆卸方法

! 注意

跨部安全帶(跨部安全帶保護套、安全帶扣鈕)無法拆卸。

Point

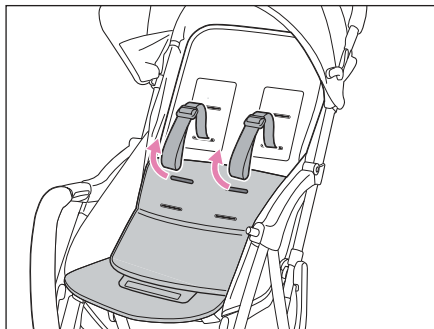
關於日常的保養，不需要拆卸安全帶。

肩部安全帶的拆卸

01

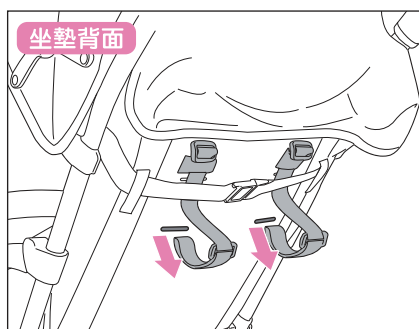
請參閱下圖，將透氣襯墊往前掀起，左右兩邊的肩部安全帶從穿孔上取出。

Q 參閱 **P.21** 使用方法 > 使用方法 > 安全帶的位置與長度調節的方法 > 肩部安全帶的高度調整



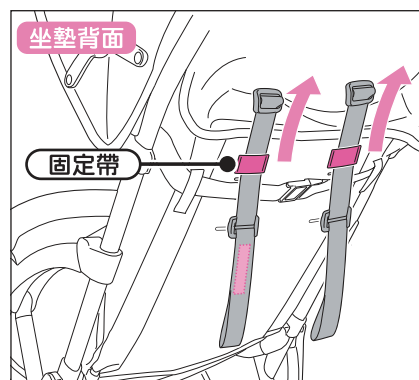
02

從網布座墊的穿孔上取出。



03

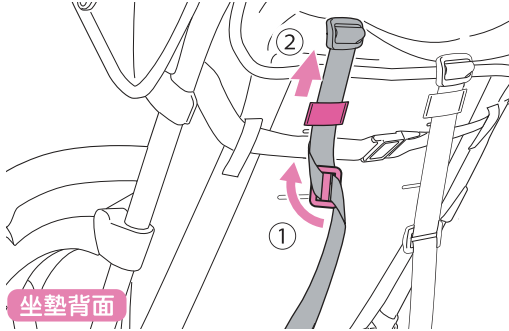
肩部安全帶從固定帶拉出來。



※圖示上的肩部安全帶長度比實品短。

Point

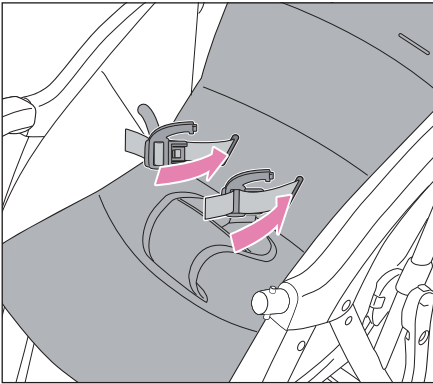
肩部安全帶要穿過固定帶時，請先將肩部安全帶上的扣環①轉為縱向後再穿過②。



腰部安全帶的拆卸

01

從透氣襯墊上的穿孔拉出腰部安全帶。

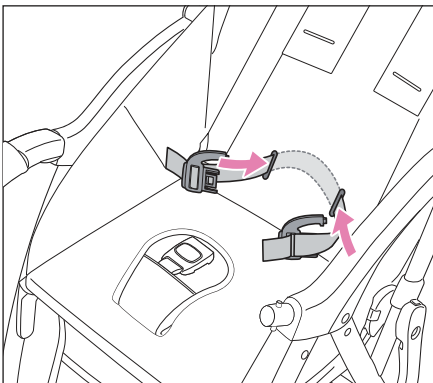


02

掀起透氣襯墊，穿過網布座墊上的穿孔，從靠背後方卸下腰部安全帶。

P.26 長期使用的保養 >

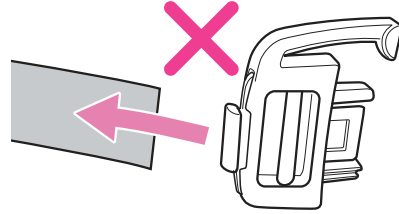
參閱 日常保養方法 > 部品的拆卸/安裝 > 透氣襯墊



※圖示上的腰部安全帶長度比實品短。

注意

請勿將腰部安全帶從腰部安全帶插扣上卸下。



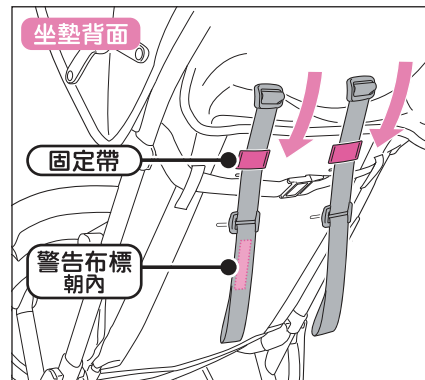
安裝方法

肩部安全帶的安裝

01

請依照拆卸的步驟反向操作，即可安裝完整。前後左右都有肩部安全帶。

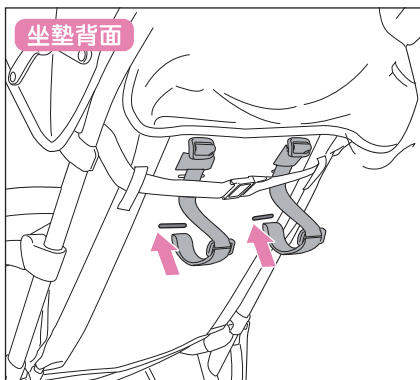
將有警告布標的肩部安全帶，警告布標朝內，穿過面向坐墊背面左邊的固定帶。



長期使用的保養

02

將肩部安全帶穿過網布座墊背面的肩帶穿孔。請穿過適合使用高度(下段或上段)的穿孔。

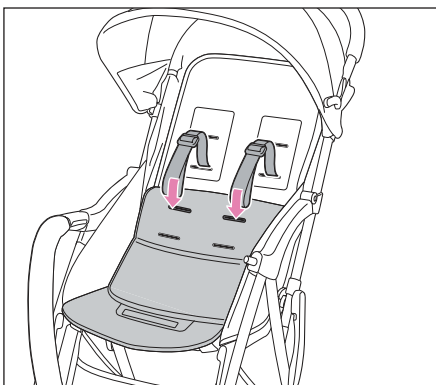


注意

肩部安全帶的高度，請依照寶寶的成長調整至適當的高度。

03

肩部安全帶穿過透氣襯墊上的穿孔。請穿過與網布座墊同樣高度(下段或上段)的穿孔。



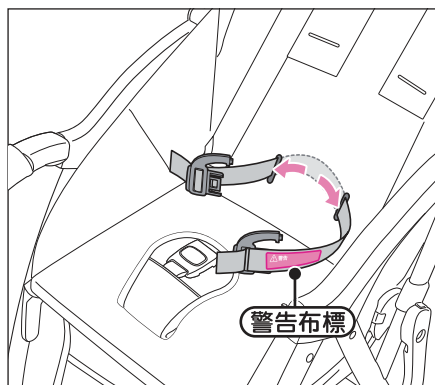
Point

若同時安裝腰部安全帶，請先將腰部安全帶安裝好再將肩部安全帶穿過穿孔。

腰部安全帶的安裝

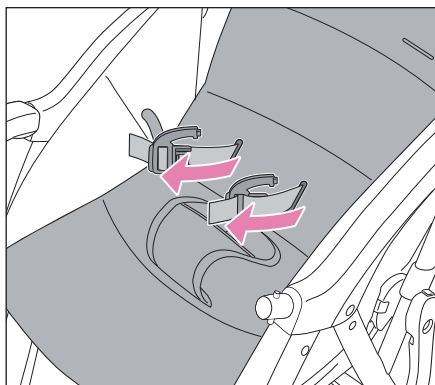
01

將腰部安全帶穿過網布座墊背面的穿孔。腰部安全帶有正反面。請確認腰部安全帶插扣的方向、警告布標的方向。請參閱下圖，朝正確方向安裝。



02

腰部安全帶穿過透氣襯墊上的穿孔。



03

透氣襯墊安裝於網布座墊上，扣上安全帶扣。



P.26 長期使用的保養 >
日常保養方法 > 部品的拆卸/安裝 > 透氣襯墊

遮陽篷

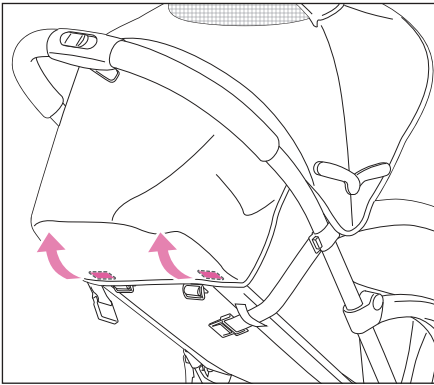
拆卸方法

⚠ 注意

- 遮陽篷固定器安裝牢固，拆卸時請注意不要受傷。
- 左右兩邊的遮陽篷固定器拆卸之後，再將遮陽篷取下。若只拆卸單邊遮陽篷固定器即取下遮陽篷，恐造成遮陽篷的損壞。

01

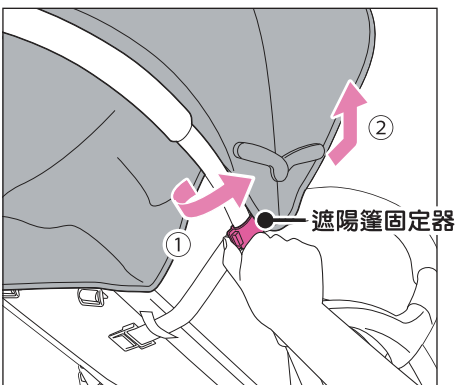
在遮陽篷的後方，固定坐墊靠背與遮陽篷的黏扣帶（左右2處）拆開。



02

遮陽篷靠左右兩邊遮陽篷固定器扣住車架突起處固定。

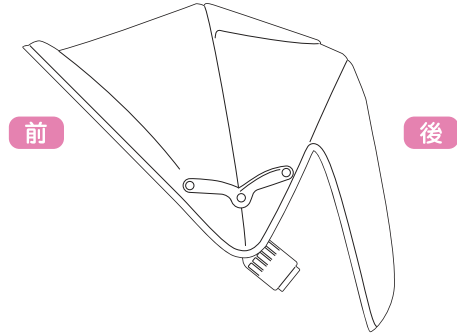
- ① 將左右兩邊扳起，
- ② 將遮陽篷往上方提起。



安裝方法

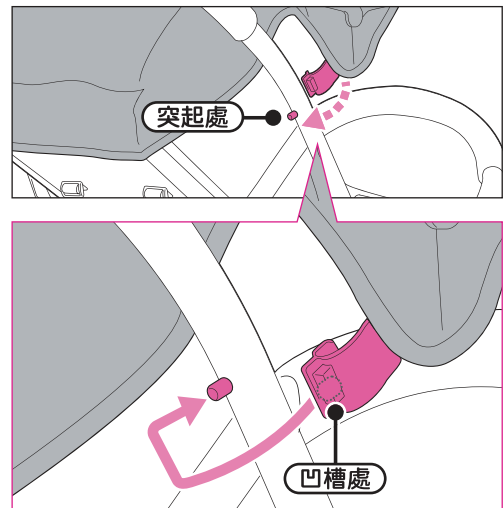
01

請確認遮陽篷的前後方向。



02

在車架手把上，有安裝遮陽篷固定器的突起處，與遮陽篷固定器的凹槽對準結合扣上，將遮陽篷固定器固定在車架。左右兩邊同樣的操作方法。



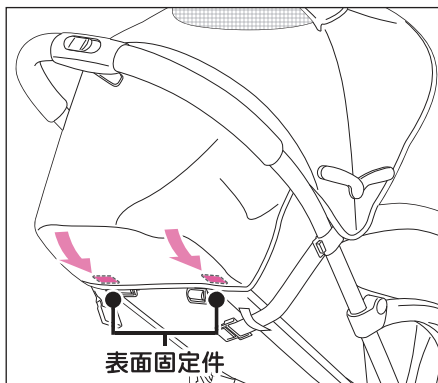
⚠ 注意

遮陽篷固定器的操作設計較為牢固，操作時，請注意不要夾傷手指。

長期使用的保養

03

遮陽篷後方的黏扣帶，請扣在坐墊靠背上方固定。



置物籃

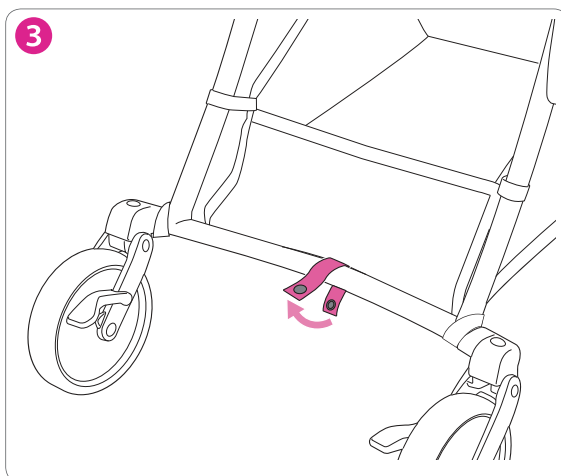
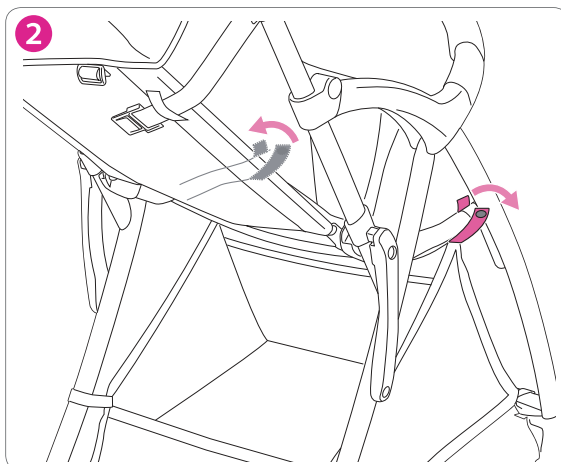
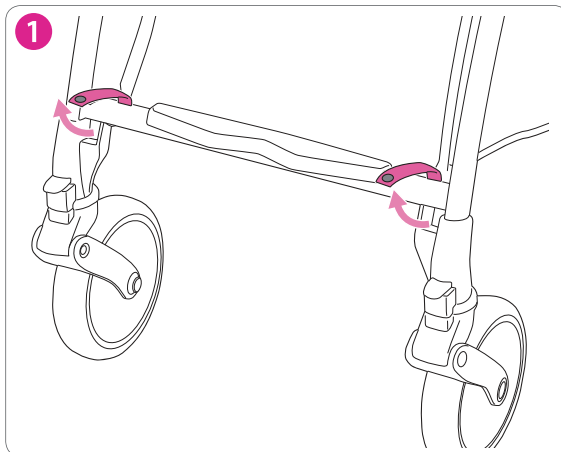
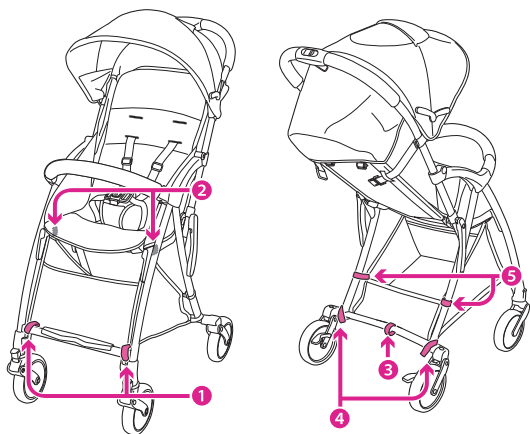
拆卸方法/安裝方法

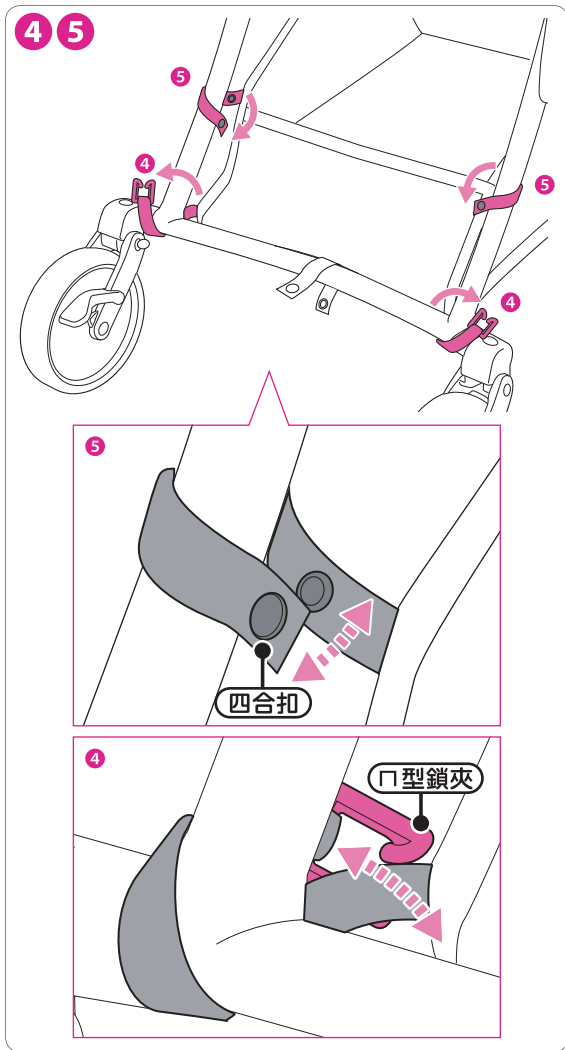
01

依圖示解開置物籃上的釘釦與固定夾，即可拆卸置物籃。

1 2 3 5 四合扣

4 ㄇ型鎖夾





02

請依照拆卸的步驟反向操作，即可安裝完整。

縫製品的清洗方法

為了保持使用時的舒適度，請於髒汙時，盡快清潔、洗淨。

⚠ 注意

- 操作部品拆卸時，在坐墊的安裝、前扶手的插孔連結處、遮陽篷的安裝等，請注意避免受傷。
- 產品的特性上，經由使用會有輕微脫色、褪色等情況。
- 請避免使用增艷漂白劑或含有漂白成分的洗潔劑清洗，使用前請先參閱清潔劑的說明書。
- 請勿使用漂白劑清洗。
- 請勿使用滾筒式烘乾機。
- 產品晾乾不完全時，恐會導致發臭、發霉的情況。
- 請勿使用熨斗整燙。
- 請勿送專業乾洗店（乾洗、水洗）。

水洗的護理

- 透氣襯墊
- 前扶手保護套

- 手洗的時候，請使用衣物用的中性清潔劑，稀釋於溫水，輕柔手洗。
- 洗衣機清洗時，請先裝入洗衣袋，使用衣物用的中性清潔劑，水溫30°C以下的弱水流，或使用手洗模式清洗。
- 脫水後，迅速取出，整理好形狀，平放陰涼處晾乾。

⚠ 注意

- 髒汙的狀態下保管，有可能會發霉。請注意保持清潔，經常清洗。
- 黏扣帶要全部繫上再做清洗。
- 反覆的清洗，會產生小皺摺，泡綿會有變薄的情況，但不影響您的使用。

擦拭的護理

- 遮陽篷
 - 網布座墊 *
 - 跨部安全帶/肩部安全帶/腰部安全帶
 - 置物籃
- * 網布座墊是指，拆卸透氣襯墊後，本產品的坐墊部分。

- 請先將衣物用的中性清潔劑，稀釋於30°C以下的溫水中，再利用海綿或毛刷輕輕的刷拭污垢處。
- 使用清潔劑清除污垢後，請用濕布或海綿多次擦拭，以確保清潔劑無殘留。
- 曬乾時，請用乾毛巾充分吸拭水分後，置於陰涼處自然晾乾。

⚠ 注意

- 請勿使用洗衣機清洗。
- 擦拭時，請小心勿受到黏扣帶、部品零件等傷害。

車架的保養

使用前，附著在車輪或車架上的泥土、灰塵等，請用擰乾的濕布擦拭乾淨。

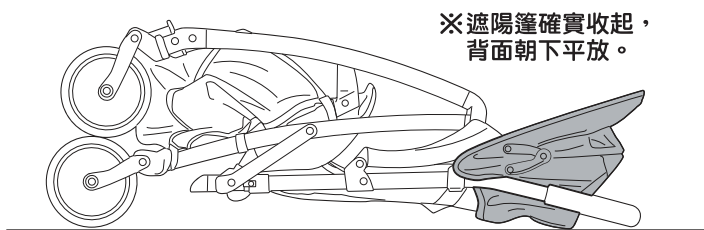
⚠ 注意

- 請定期作清潔。車架若沾附泥土、灰塵時，容易發生故障，請停止使用。
- 請勿使用清潔劑、濕紙巾等有揮發性的溶劑擦拭，恐會造成塑膠零配件變色及損壞。

保管方法

嬰幼兒手推車的保管，請收折後站立保管。

在汽車內等，不得已需平放保管時，遮陽篷請確實收起，如圖示背面朝下平放。



※遮陽篷確實收起，
背面朝下平放。

請勿將遮陽篷接觸到壁面保管。

請勿在嬰幼兒手推車上放置重物，施加壓力的狀態下保管。

⚠ 注意

- 請勿放置於火源附近、高溫的地方、陽光直射，或受雨水影響、潮濕的地方等。恐造成故障・變形・發霉的原因。
- 夏季請勿放置於車內保管。
- 若不得已放置於室外時，請套上塑膠袋包好保管。

檢查方法

請隨時檢查是否有連結處鬆動、部品的欠損，以及操作不順暢等異常。

日常的檢查項目

- ①確認開關操作，有無異常。
- ②確認產品的外觀、零件、鉚釘有無鬆動、彈出、脫落等。
確認車體有無變形，鐵管有無彎曲、損傷。
確認塑膠零件、金屬零件有無破損、變形等。
- ③操作車輪煞車器，確認車輪煞車正常。
- ④確認腰部安全帶、肩部安全帶有穿過安全帶扣。
操作安全帶扣的鎖定、解除，確認安全帶扣正常鎖定。
- ⑤確認安全帶、坐墊有無斷裂、磨損、破裂。
- ⑥操作各個部位，確認有無異常。
- ⑦確認車輪經由磨損有無變薄，車輪有無鬆動。
- ⑧確認行進時，有無異常。

警告

- 請勿自行進行產品的改造、拆解、修理。
- 檢查確認有異常時，請立即停止使用，聯絡維修中心作檢修。
(維修中心的聯絡處，請參閱本使用說明書的最後一頁。)
- 安全帶扣發生異常時，請立即停止使用。
- 車輪磨損變薄時，請進行更換。(車輪為消耗品，必須要更換。更換時，請交給維修中心，進行收費服務。)
- 長期無使用的狀態，使用前請務必履行上述的檢查。

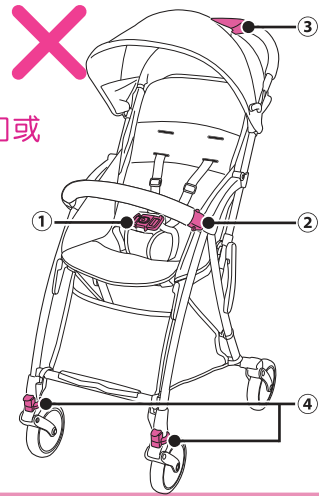
添加潤滑油

若感到嬰幼兒手推車推行困難、操作不順時，請注入少量(1處2~3滴)的潤滑油。請注意不要注入過多的潤滑油，恐使塵埃容易附著，反而引起操作異常。

警告

請勿在下述部位注入潤滑油。恐引起運行不順，安全帶扣或前扶手的意外脫落，恐造成寶寶的跌落危險。

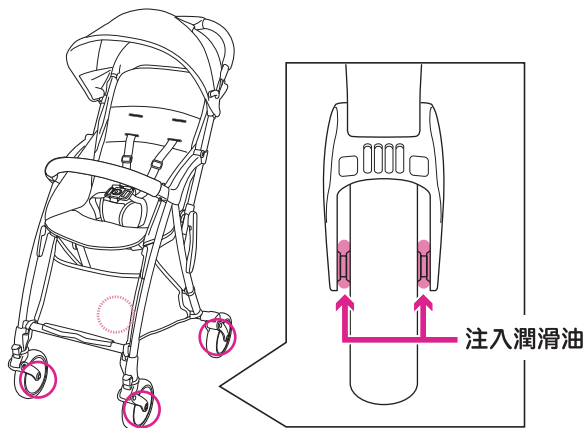
- ① 安全帶的扣具
- ② 前扶手的開關鈕
- ③ 開關鎖
- ④ 車輪的傳動軸部位



注意

- 寶寶恐會觸碰、舔到的縫製品、前扶手保護套、側扶手等部位，請注意不要注入潤滑油。若不小心沾到潤滑油時，請務必將潤滑油擦拭乾淨再使用。
- 僅可使用含有矽膠成分的潤滑油。請勿使用潤滑脂、機械油、含有石油溶劑(有機溶劑)等之潤滑油。

行進時，發生異常聲音的情況，請依照下圖部位注入潤滑油。



廢棄方法

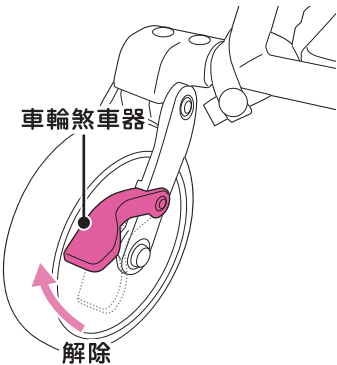
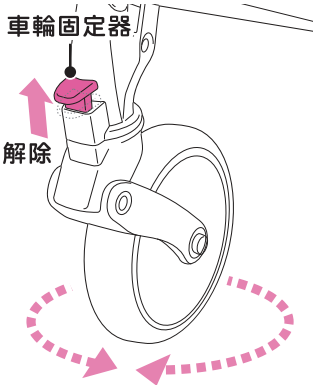
請依照各地區的廢棄物品處理方式做處理。
為維護地球環境，請勿任意放置丟棄。

覺得故障嗎？送修前先確認

Point!

使用中發生問題時

請依照本產品說明書操作本產品，若無法操作時，請確認以下方法試著操作。
若採取以下的方法仍無法解決問題時，請與維修中心聯絡。

無法操作	內 容	處理方法
嬰幼兒手推車無法收折	有可能開關鎖被安全帶等東西卡住。	請將卡住的安全帶等取出。
嬰幼兒手推車無法開啟	遮陽篷打開的狀態，嬰幼兒手推車無法開啟。	請將遮陽篷收折好，再開啟。
	安全鎖鎖定的狀態，無法操作開關鎖。	請解除安全鎖。
車輪無法運轉	車輪煞車器沒有解除，車輪無法運轉。 產品從包裝箱取出時，車輪煞車器已鎖定狀態。	請解除後輪左右兩個車輪煞車器。 
車輪固定器無法啟動	車輪固定器鎖住的狀態下，車輪無法迴轉。	請解除前輪左右兩個車輪固定器。 
安全帶扣無法鎖定	安全帶扣(跨部安全帶與腰部安全帶的插扣)無法鎖定。	安全帶扣鎖定困難時，可能有餅乾、飲料等異物阻塞。感覺到安全帶扣異常時，請停止使用。請聯絡維修中心，檢查修理。

售後服務

使用中發生以下情況時，請立即停止使用，並確認產品名稱、產品序號（手把左內側有張貼）後與本公司維修中心聯絡。

- 使用中發生故障時
- 檢查中發現破損時
- 發現需要修理更換零件時
- 感覺到其他異常時

超過保固期間的修理，或部品更換需要收費。

修理必須更換零件時，有可能因修理所需零件無庫存，而無法修理。

此外，有可能希望更換的零件顏色、布料之花樣等，無法符合您的需求，敬請見諒。

本產品，在正常範圍使用下，耐用年限為期**3**年。

自購買起，產品超過**3**年，請停止使用。

此外，即使**3**年的耐用年限內，有可能依使用頻率、使用環境、保管條件等引發故障，即不在耐用年限內。

●維修服務中心

世潮企業股份有限公司

〒114 台北市內湖區瑞光路 607 號 8F

連絡電話：(02)2798-6888

統一編號：07015324

本公司保有印刷錯誤，以及其他錯誤及變更的權益
為了追求更卓越的品質，本公司擁有不公告變更產品樣式的權利，敬請見諒。

●產品維修，零配件購入等諮詢

世潮企業股份有限公司

〒114 台北市內湖區瑞光路 607 號 8 F

連絡電話：(02)2798-6888

統一編號：07015324